

Saison  
Septembre 2013 - Août 2014



**Musée**  
de Bourgoin-Jallieu

## LE MUSÉE DE BOURGOIN-JALLIEU EST UN MUSÉE MUNICIPAL

Musée de France / Ministère de la Culture - DRAC Rhône-Alpes  
Conseil Général de l'Isère  
membre du club TISTRA / tourisme industriel scientifique et technique Rhône-Alpes  
et accompagné par l'association des Amis du musée de Bourgoin-Jallieu



Une publication Ville de Bourgoin-Jallieu  
Coordination Direction des affaires culturelles et Musée  
Conception graphique © Jérôme Coindre/Service communication  
Impression Fouquet-Simonet - Bourgoin-Jallieu - Sept. 2013

Fidèle à sa vocation, le Musée de Bourgoin-Jallieu propose une découverte de ses collections et, à travers elles, des donateurs et mécènes qui partagent sa passion. Les acquisitions et les restaurations menées depuis quelques années témoignent de la vitalité du travail permanent sur des collections en constante évolution et du soin qui leur est apporté afin qu'objets, documents et œuvres d'art traversent le temps et soient mis à la portée du regard, à l'occasion d'une exposition. Recherches, visites, ateliers et spectacles nourrissent leur connaissance et permettent de les voir autrement.

Cette année, dans le cadre d'un projet de territoire, le Musée de Bourgoin-Jallieu collabore à un parcours d'art contemporain (avec pour fil conducteur le vêtement) en Résonance de la Biennale d'art contemporain. Cinq artistes, cinq communes, une table ronde, un cycle de conférences, des rencontres avec les artistes, des interventions de comédiens, des associations qui s'engagent avec enthousiasme dans cette aventure foisonnante qui propose des ateliers d'écriture, d'arts plastiques et autres imprromptus...

Le Musée de Bourgoin-Jallieu est intimement associé au textile mais il est aussi un musée de beaux-arts. Ses collections en témoignent. Au printemps 2014 sera mis à l'honneur le peintre Alfred Bellet du Poisat. Originaire de Bourgoin, juriste de formation, il a consacré sa vie à la peinture, voyageant en France et à l'étranger à la recherche de paysages et

de lumières, peignant également de grandes œuvres à caractère historique ou religieux. Les musées de Rhône-Alpes et des collectionneurs privés recèlent des tableaux de ce peintre qui a participé à de nombreuses expositions, aux côtés de Ravier et des plus grands noms de l'impressionnisme. Depuis quelques années avec l'aide du Fonds Régional d'Acquisition pour les Musées (FRAM) et des Amis du musée, la ville de Bourgoin-Jallieu a pu acquérir quelques œuvres de ce peintre dont Félix Thiollier, grand amateur d'art et collectionneur, avait reconnu et apprécié la sensibilité et les qualités. Un artiste mis pour la première fois à l'honneur dans un Musée de France.

Dans le domaine de l'action culturelle, des nouveautés sont proposées dans le cadre des activités destinées aux enfants et aux familles et aussi dans le domaine du patrimoine avec des parcours urbains. 2014 permettra de découvrir des aspects méconnus du patrimoine de la ville en lien avec l'Office du tourisme. Le programme s'annonce riche et diversifié. Découvrez-le en détail dans ce programme annuel

**Le maire de Bourgoin-Jallieu,  
Conseiller général de l'Isère  
Président de la CAPI**

**Le conseiller municipal** délégué aux affaires culturelles et à la conservation du patrimoine

**Brigitte Riboreau**  
Directrice du musée



## I - EXPOSITIONS

Expositions temporaires	>> page 7
Exposition-dossier	>> page 13
Parcours permanent	>> page 15
Jardin tinctorial	>> page 19

## II - ÉVÉNEMENTS

Journées portes ouvertes des entreprises du Nord-Isère	>> page 20
Marché des soies	>> page 20
Nuit européenne des musées / Fête des musées en Isère	>> page 20
Rendez-vous aux jardins	>> page 21

## III - ACTIVITÉS

En famille	>> page 22
Adultes	>> page 24
Enfants	>> page 28

## IV - GROUPES

Adultes	>> page 32
Spécifiques	>> page 32
Scolaires	>> page 37

## V - SERVICES ET INFORMATIONS PRATIQUES

Services du musée	>> page 44
Les Amis du musée	>> page 45
Agenda des rendez-vous	>> page 46
Pratique	>> page 47

# MOTIFS D'ENFANCE

**Derniers jours**

**Jusqu'au 29 septembre 2013**

L'enfance est un moment mythique et rêvé de la vie, qui touche en chacun, quel que soit son âge, le plus profond de l'être. Au travers des riches collections du Musée de Bourgoin-Jallieu, l'exposition traite des motifs enfantins destinés aux enfants dans la mode, invite à une promenade au travers de plus de deux siècles dans les tissus pour enfants. Organisée autour de mises en scènes de divers lieux de l'enfance, l'exposition explore, du 19<sup>e</sup> siècle à nos jours, l'évolution des formes et des motifs de ces tissus imprimés spécifiquement pour l'enfant.

**Pour découvrir ou prolonger l'exposition :**

**Catalogue de l'exposition** en vente à la boutique du musée



Récit de vêtements :

# UN PARCOURS DE FIL EN HABIT

Du 9 novembre 2013 au 5 janvier 2014

À travers la mise en place d'un « parcours », le CDDRA Isère, Porte des Alpes propose de rendre accessible à tous l'art contemporain. Cinq communes accueillent cinq artistes sur la thématique du vêtement et de sa mise en récit : le vêtement témoin d'une vie, le vêtement qui protège, le vêtement détourné, le corps sous le vêtement..., en lien avec la commune d'accueil, son histoire et son patrimoine.

Le Musée de Bourgoin-Jallieu accueille des robes de l'artiste :

**Catherine Noury**

**Les artistes :** Maud Bonnet, Claire Deville, Nadine Lahoz-Quilez, Catherine Noury, Danielle Stéphane.  
**Les lieux d'exposition :** Musée de Bourgoin-Jallieu, Bibliothèque municipale de Nivolas-Vermelle, Mairie de l'Isle-d'Abeau, Espace Jacques-Prévert de Villefontaine, Espace culturel Georges-Sand de Saint-Quentin-Fallavier.

## Autour de ce « parcours » :

Cycle de conférences proposé par les Amis du Musée de Bourgoin-Jallieu et l'association Art'C animé par Fabrice Nesta, *historien d'art, professeur à l'école d'art de Grenoble/Valence*

Judi 17 oct. 19h00 à la Maison Delaunay (12 rue de la République, Bourgoin-Jallieu)

Judi 14 nov. 19h00 au Millenium (22 avenue du Bourg, L'Isle-d'Abeau)

Mercredi 4 déc. 19h00 à l'espace culturel Georges-Sand (rue des marronniers, Saint-Quentin-Fallavier)

**Table ronde** avec les artistes pour la *Nuit Résonance*

Judi 28 nov. 19h00 à l'espace Jacques-Prévert à Villefontaine

**Parcours d'un artiste à l'autre**

Dimanche 1<sup>er</sup> déc. départ à 14h30 de l'espace culturel Georges-Sand de Saint-Quentin-Fallavier / arrivée vers 18h30 à la Bibliothèque municipale de Nivolas-Vermelle

## Informations pratiques

Renseignements et inscriptions auprès de l'accueil du musée : 04 74 28 19 74  
ou [musee@bourgoinjallieu.fr](mailto:musee@bourgoinjallieu.fr)



**Peintre paysagiste**

# ALFRED BELLET DU POISAT (1823-1883)

Du 28 mars au 24 août 2014

Le Musée de Bourgoin-Jallieu vous invite à découvrir cet artiste méconnu, dans la mouvance pré-impressionniste, exposé pour la première fois dans un musée français.

Né à Bourgoin-Jallieu en 1823, Alfred Bellet du Poisat passe une grande partie de sa vie dans la ville et la région. Parti à Paris pour faire son droit, il fréquente l'École des beaux-arts et les ateliers de Martin Drölling et Hippolyte Flandrin. Sa rencontre avec Eugène Delacroix est décisive ; il est marqué par la fougue picturale de celui-ci. Il se consacre tout d'abord aux sujets religieux et historiques, puis à partir de 1865, à la peinture de paysage et de marine dans lesquelles, outre ses qualités de coloriste, il développe sa sensibilité aux rendus atmosphériques.

Le Musée de Bourgoin-Jallieu s'est enrichi depuis dix ans de diverses œuvres d'Alfred Bellet du Poisat dans le cadre de sa politique d'acquisition dans le domaine des beaux-arts. Grâce à des prêts publics et privés, cette exposition rend hommage à ce peintre et vous fait partager pour la première fois son œuvre.

## Pour découvrir ou prolonger l'exposition :

« **Musons au Musée** », visite en famille, dimanche 6 juil. 2014 à 16h00 (voir p. 23)  
**Visites commentées** les dimanches 6 avr. et 4 mai 2014 à 16h00 (voir p. 24)  
**Livret d'aide à la visite** et **fiches de salles** explicatives pour petits et grands  
**Catalogue de l'exposition** en vente à la boutique du musée  
**Programmation culturelle** avec conférence, ateliers...

# QUAND LES COLLECTIONS S'ENRICHISSENT...

Du 22 novembre 2013 au 2 février 2014

## 2008-2012 : 5 ans d'acquisition et de restauration dans les collections du Musée de Bourgoin-Jallieu

Cinq ans d'enrichissement et de restauration des collections, c'est cinq ans d'un travail de fourmi à la recherche de l'objet (tableau, machine, outillage, étoffe...), qui trouvera toute sa place au sein du musée, cinq ans de mise en valeur des collections par la restauration de certaines pièces qui se révèlent être parfois des trésors.

Cette exposition-dossier met en lumière le travail exécuté à l'ombre des réserves par l'équipe du musée, les donateurs qui alimentent notre connaissance du patrimoine nord dauphinois et les mécènes qui permettent d'acquérir ou de restaurer les œuvres ici présentées.

## Pour découvrir ou prolonger l'exposition :

« **Musons au Musée** », visite en famille, dimanche 2 fév. 2014 à 16h00 (voir p. 23)  
**Visites commentées** les dimanches 8 déc. 2013 et 5 janv. 2014 à 14h30 (voir p. 24)  
**Rencontre avec les professionnels du musée** dimanche 12 janv. 2014 de 14h30 à 17h30 (voir p. 26)

# LE TISSAGE ET L'IMPRESSION SUR ÉTOFFES EN BAS-DAUPHINÉ

Le Musée de Bourgoin-Jallieu est le seul musée en Rhône-Alpes à présenter l'histoire de l'impression sur étoffes (gravure, photogravure, impression). Des premières planches d'impression aux dernières technologies informatiques, le musée témoigne de savoir-faire qui se transmettent depuis plus de deux siècles dans cette région de l'Isère. Organisé autour de superbes collections, le parcours permanent retrace l'histoire des techniques et des hommes qui ont marqué cette aventure.

## Pour découvrir ou prolonger ces collections :

« **Musons au Musée** », visite en famille, dimanche 3 nov. 2013 à 16h00 (voir p. 23)

**Visites commentées** les dimanches 6 oct., 3 nov. 2013, 2 mars, 6 avr., 4 mai et 6 juil. 2014 à 14h30 (voir p. 24)

**Parcours-jeu** pour les enfants

**Guide** en vente à la boutique du musée. Un outil précieux d'aide à la visite mais aussi un document à conserver pour des consultations ultérieures.



# VICTOR CHARRETON, UN MAÎTRE DU PAYSAGE

De novembre 2013 à février 2014

Victor Charreton est un peintre de la lumière. Il fait partie de cette génération d'artistes qui, à la suite des impressionnistes, ont continué à se consacrer pleinement au paysage. Il peint sur le motif retenant les lieux qui le touchent en fonction des saisons, de la lumière et des couleurs. Parcourant la France, il peint plus particulièrement l'Auvergne et la Provence. Mais c'est à Murols (près de Saint-Nectaire) que Victor Charreton réalise ses plus beaux paysages attirant autour de lui des artistes regroupés sous le nom d'École de Murols. Cette École de peinture atteint son apogée entre 1910 et 1935, ce qui correspond à la période de la présence active de Victor Charreton. *L'église de Murols et le givre*, *Hiver à Saint-Amand-Tallende*, *Neige sur le bassin* sont des toiles significatives de sa recherche picturale.

Une nouvelle œuvre à découvrir, acquise en 2012 grâce au soutien des Amis du musée : *Champ de mars, Bourgoin, neige fondante* (vers 1820).

## Pour découvrir ou prolonger cette collection :

**Visites commentées** les dimanches 8 déc. 2013, 5 janv. et 2 fév. 2014 à 14h30 (voir p. 24)

**Fiches de salle** explicatives

**Ouvrage « Victor Charreton, itinéraire d'un peintre voyageur »** en vente à la boutique du musée.

# JARDIN TINCTORIAL

Acanthe, tanaïsie, garance, pastel, cosmos, gaura... Ces noms ne vous évoquent peut-être rien... Les amateurs de jardinage avertis et les connaisseurs vous répondront que ce sont des noms de plantes tinctoriales !

Parmi toutes les plantes utiles à l'homme, les plantes à couleurs sont essentielles dans le processus d'impression et de teinture textile. Jusque vers les années 1830-1840, les matières colorantes sont d'origine naturelle exclusivement (pigments minéraux et végétaux). Depuis, elles gardent une place de choix malgré l'apparition de colorants de synthèse.

Le Musée de Bourgoin-Jallieu, en collaboration avec le service des espaces verts de la Ville, a réalisé un jardin de plantes tinctoriales en lien avec les collections textiles du musée.

**Une série de panneaux permet de mieux connaître les plantes du jardin et comprendre leur utilité :**

Découvrez les *Anthemis tinctoria*, *Alcea rosea*, *Polygonum tinctorum*, *Asperula tinctoria*, *Serratula tinctoria*, *Solidago virgaurea*, *Cotinus coggigria*, *Indigofera gerardiana*, *Cytisus scoparius*...

*Panneaux réalisés avec le soutien des Amis du musée.*

## JOURNÉES PORTES OUVERTES DES ENTREPRISES DU NORD-ISÈRE

Mardi 15 & vendredi 18 octobre 2013 à 15h00

La 9<sup>e</sup> édition des Journées Portes Ouvertes dans les entreprises du Nord-Isère organisées par la CCI Nord-Isère, permettra aux visiteurs, de découvrir au musée, les métiers du textile d'hier et d'aujourd'hui.

**Visite commentée gratuite. Durée 1h00.**  
Renseignements et inscription auprès de la CCI Nord-Isère :  
04 74 31 88 57 / [www.jpno.nord-isere.cci.fr](http://www.jpno.nord-isere.cci.fr)

## MARCHÉ DES SOIES

Du jeudi 28 novembre au dimanche 1<sup>er</sup> décembre 2013

Lyon, capitale incontestée de la soie, accueille l'unique marché des soies d'Europe. Le musée s'associe à ce rendez-vous incontournable et propose des démonstrations d'impression.

**Au palais du commerce, 20 place de la Bourse, Lyon 2<sup>e</sup>**  
**Horaires :** jeudi 14h00-19h00  
vendredi & samedi 10h00-19h00  
dimanche 10h00-18h00  
**Plus d'informations :** [www.intersoie.org](http://www.intersoie.org)

## NUIT EUROPÉENNE DES MUSÉES & MUSÉES EN FÊTE EN ISÈRE

Samedi 17 mai (jusqu'à 23h00) & dimanche 18 mai 2014

**La Nuit Européenne des Musées** ; une façon originale de les découvrir ! À travers une multitude d'animations, les musées vous dévoilent la richesse et la diversité de leurs collections dans un esprit festif... Laissez-vous tenter par le charme de la nuit ! Un succès partagé par plus de 3 000 musées à travers toute l'Europe.

de l'Isère propose à tous les musées situés sur le territoire départemental d'accueillir de manière privilégiée les visiteurs durant tout le week-end. C'est « **Musées en fête** » ! Plus de 50 musées répondent chaque année à l'appel en Isère proposant découvertes et spectacles pour un moment convivial en famille.

**Programme en cours d'élaboration : démonstrations, spectacles... pour petits et grands !**  
**Activités gratuites pour tous**

## RENDEZ-VOUS AUX JARDINS

*Nouveauté 2014*

Samedi 31 mai & dimanche 1<sup>er</sup> juin 2014

Depuis onze éditions cette manifestation nationale invite à découvrir les jardins les plus divers. Le jardin est un patrimoine commun d'une richesse infinie, mariage d'imagination, de techniques, de découvertes et de voyages, mais aussi espace d'intimité où s'invitent rêves et souvenirs d'enfance. Le Musée de Bourgoin-Jallieu participe pour la première fois à *Rendez-vous aux jardins* et vous propose de partir à la découverte des espaces verts de Bourgoin-Jallieu et des plantes qu'ils recèlent.

**Activités gratuites pour tous**

### SAMEDI

Découverte des plantes tinctoriales avec **Marie Marquet**, *teinturière, archéologue et ethnologue, spécialisée dans l'histoire des techniques du textile et de l'usage des plantes en teinture.*

### Balade botanique :

Visite du jardin tinctorial suivie d'une balade botanique urbaine sur la thématique des colorants végétaux. On ne le soupçonne pas, mais les colorants se cachent dans de nombreuses plantes de notre environnement, même en ville. Ce ne sont pas des plantes rares mais bien des petites plantes sauvages des trottoirs, les fleurs ornementales de votre jardin, ces communes feuilles qui nous protègent du soleil, qui recèlent de nombreux colorants que l'on peut utiliser comme encres et comme teintures.

**Départ devant le musée à 10h00 et 11h00. Durée 1h00**

**Nombre de personnes par balade : 15 maximum**

Renseignements et inscription auprès de l'accueil du musée : 04 74 28 19 74 ou [musee@bourgoinjallieu.fr](mailto:musee@bourgoinjallieu.fr)

### Démonstration et atelier de technique d'impression sur textile pour toute la famille :

Découvrez la magie de la chimie des couleurs végétales qui permet de folles impressions de motifs insolites : dessinez en noir sur fond ocre, au pinceau, au tampon, au pochoir sur le tissu, découvrez la sérigraphie 100% naturelle. Sur la base d'une réaction simple dite « tanins et fer », découvrez les multiples possibilités de décors textiles pour créer des motifs en noir sur fond ocre.

**De 14h30 à 17h30. Entrée libre**

### DIMANCHE

Programme en cours d'élaboration

# L'HEURE MUSICALE AU MUSÉE

ACTIVITÉS  
EN FAMILLE

Une nouvelle saison de concerts organisée en collaboration avec le Conservatoire Hector-Berlioz/Capi et le soutien des Amis du Musée.

**Dimanche 10 novembre 2013**

## Trio Mélisande

**Géraldine Scotto** (flûte), **Catherine Simon** (alto) et **Marianne Bruckert** (harpe)

Né en 2001, le trio Mélisande, nous fait découvrir l'originalité de l'union de trois instruments, à vent, à cordes frottées et pincées : flûte, alto et harpe.

Le Nom de Mélisande a été choisi en hommage à Claude Debussy, qui le premier a su exploiter la richesse de ces trois timbres variés. Le trio Mélisande interprète le répertoire propre à cette formation (C. Debussy, M. Bonis, B. Andrès, ...) ainsi que des transcriptions (G. Fauré, J. Ibert, L. Boulanger, ...).

**Dimanche 9 février 2014**

**Dans le cadre de la 9<sup>e</sup> édition des Semaines contemporaines  
(festival organisé par le Conservatoire Hector-Berlioz / Capi)**

Programme en cours d'élaboration.

### Informations pratiques

À 17h00 au musée

Tarifs : 8€ adulte, 5€ tarif réduit (étudiant, demandeur d'emploi, retraité, famille nombreuse), gratuit moins de 12 ans

Nombre de personnes : 70 maximum

Renseignements et inscriptions auprès du Conservatoire : 04 74 93 54 05 ou billetterie.chb@capi38.fr

# MUSONS AU MUSÉE

## Visites pour toute la famille

Pour que petits et grands aient plaisir à visiter le musée ensemble : activité ludique autour de l'exposition temporaire du moment ou du parcours permanent avec un goûter pour prolonger ce temps de convivialité.

**Dimanche 3 novembre 2013**

Parcours « Le tissage et l'impression sur étoffes en Bas-Dauphiné »

(plus d'informations p. 15)

**Dimanche 2 février 2014**

Exposition « Quand les collections s'enrichissent... »

(plus d'informations p. 13)

**Dimanche 6 juillet 2014**

Exposition « Alfred Bellet du Poisat (1823-1883), peintre paysagiste »

(plus d'informations p. 11)



### Informations pratiques

À 16h00 au musée. Durée 1h30

Tarifs : 4€ adulte, 2,50€ moins de 18 ans, gratuit moins de 15 ans

Nombre de personnes : 20 maximum

Renseignements et inscriptions auprès de l'accueil du musée : 04 74 28 19 74 ou musee@bourgoinjallieu.fr

Ces activités peuvent également être proposées à des groupes de familles.

Renseignements et réservations auprès du service des publics du musée : bauriault@bourgoinjallieu.fr

# VISITES DU DIMANCHE

## Le 1<sup>er</sup> week-end du mois

ACTIVITÉS  
ADULTES

Une première visite au musée ?  
Une curiosité au sujet de la nouvelle exposition temporaire ?  
Le dimanche du premier week-end de chaque mois les visites commentées sont ouvertes à tous. Un parcours complet pour découvrir les œuvres les plus représentatives des collections permanentes ou des expositions temporaires.

### À 14h30, visite du parcours permanent :

#### « Le tissage et l'impression sur étoffes en Bas-Dauphiné »

Les 6 octobre, 3 novembre 2013, 2 mars, 6 avril, 4 mai & 6 juillet 2014 :  
(voir plus d'informations p. 15)

#### « Victor Charreton, un maître du paysage »

Les 8 décembre 2013, les 5 janvier & 2 février 2014 :  
(plus d'informations p. 17)

### À 16h00, visite de l'exposition temporaire en cours :

#### « Quand les collections s'enrichissent ... »

Les 8 décembre 2013 & 5 janvier 2014 :  
(plus d'informations p. 13)

#### « Alfred Bellet du Poisat, peintre paysagiste »

Les 6 avril & 4 mai 2014 :  
(plus d'informations p. 11)

### Informations pratiques

Durée 1h00

Tarifs : 4€ adulte, 2,50€ moins de 18 ans, gratuit moins de 15 ans

Nombre de personnes : 5 à 25 maximum

Renseignements auprès de l'accueil du musée : 04 74 28 19 74 ou musee@bourgoinjallieu.fr

# PARCOURS URBAINS

Nouveauté 2014

Pour découvrir la ville et ses alentours, le musée explore différentes thématiques et vous propose trois balades pédestres.

### Dimanche 23 février 2014

#### « Entre art nouveau et art déco » par Élisabeth Boivin

Balade au cœur de la ville à la découverte de témoignages illustrant ces deux mouvements artistiques internationaux de la fin du 19<sup>e</sup> siècle et du début du 20<sup>e</sup> siècle. Frises ornementales, détail de ferronnerie, travail décoratif du verre... Clés de lecture d'un art qui utilisa les matériaux industriels comme source d'inspiration.

Départ et arrivée devant le musée - Durée : 2h00

### Dimanche 30 mars 2014

#### « Entre cloche et sirène : les usines-pensionnats » par Élisabeth Boivin

Cette balade invite à se (re)plonger dans l'histoire textile de notre région et découvrir l'univers des usines-pensionnats. Le quartier de Boussieu conserve quelques témoignages architecturaux qui permettent d'évoquer le quotidien des ouvrières encadrées par des religieuses au sein de ces usines au fil de l'eau : maison de maître, chapelle, éléments d'architecture industrielle et espace dédié aux ouvrières sourdes-muettes employées par les établissements Schwarzenbach.

Départ : devant le magasin de Stock carrelage (lieu-dit Le Vernay à Nivolas-Vermelle) - Durée : 2h30

### Dimanche 27 avril 2014

#### « Entre eau et botanique : origines du développement de l'industrialisation de Bourgoin-Jallieu » par Évelyne Rousse (association Primarève)

Les plantes ont fait la richesse de Bourgoin-Jallieu dès le néolithique en permettant l'essor de l'industrie textile, des distilleries et brasseries. Pourquoi et comment ? Suivons cette aventure.

Départ devant la Mairie de Bourgoin-Jallieu (1 rue de l'Hôtel de Ville) / Arrivée devant le musée - Durée : 2h00

### Informations pratiques

Départ à 14h30

Tarifs : 4€ adulte, 2,50€ moins de 18 ans, gratuit moins de 15 ans

Nombre de personnes : 5 à 25 maximum

Inscriptions obligatoires jusqu'au samedi 18h00 précédant la balade et règlement auprès de l'accueil du musée.

Renseignements et inscriptions auprès de l'accueil du musée : 04 74 28 19 74 ou musee@bourgoinjallieu.fr

## CONFÉRENCES

**Mardi 8 octobre 2013 à 20h00 au musée**

« **Mémoires on the rocks...** » conférence proposée par **Les Amis du Musée** et animée par **Hugues Chatain**, *archéologue amateur*, membre de l'association « Patrimoines de l'Isère » et du GERSAR (Groupe d'Études, de Recherches et de Sauvegarde de l'Art Rupestre).

Hugues Chatain vous fera découvrir les pierres à cupules et des sites de notre région où différentes expressions graphiques, gravures ou peintures (figurations symboliques), témoignent - pour certaines du moins - de pratiques culturelles effacées par le temps.

**Jeudi 17 octobre 2013 à 19h00 à la Maison Delaunay**

Conférence dans le cadre de l'exposition « Récit de vêtements : un parcours de fil en habit », proposée par **les Amis du musée** et **l'association Art'C** et animée par **Fabrice Nesta**, *historien d'art, professeur à l'école d'art de Grenoble/Valence* (plus d'informations p. 9)

### Informations pratiques

Entrée libre dans la limite des places disponibles

Renseignements et inscriptions auprès de l'accueil du musée : 04 74 28 19 74 ou [musee@bourgoinjallieu.fr](mailto:musee@bourgoinjallieu.fr)

## RENCONTRE AVEC LES PROFESSIONNELS DU MUSÉE

**Dimanche 12 janvier 2014 de 14h30 à 17h30**

**Le musée sort de sa réserve dans le cadre de l'exposition « Quand les collections s'enrichissent... ».**

Levons le voile sur les professionnels qui œuvrent en coulisse à faire vivre et revivre les collections du musée !

**Céline Wallut**, *restauratrice en art textile, diplômée d'état de l'IFROA* (INP - Institut

National du Patrimoine) et **Agnès Félard**, *chargée des collections du Musée de Bourgoinjallieu*, vous feront partager leur métier et leur savoir-faire : découverte d'œuvres restaurées, des techniques de conservation et de restauration, visite d'une partie des réserves du musée... Un après-midi riche d'échanges et de partage.

Entrée libre

## ATELIERS

**à partir de 16 ans**

**Samedi 25 janvier 2014**

« **Macros dentelles** »

par **Janaina Milheiro**

*Artisan-designer*, Janaina Milheiro propose principalement des soieries artisanales, mais également des dentelles insolites et des broderies. Tissage artisanal et travail de la plume.

Découvrez la technique de la dentelle à l'aiguille à « grande échelle » ! La dentelle à l'aiguille est une technique légère qui nécessite très peu de matériel et permet une infinité d'approches. À partir de fils inattendus : métaux, rubans, cordes, câbles... cet atelier propose d'explorer et d'illustrer la liberté que caractérise cette technique. Les principaux points et les grandes étapes seront interprétés pour créer des éléments en dentelle surprenants à l'échelle d'un décor. N'hésitez pas à apporter vos « macros-fils ».

### Informations pratiques

Horaires : journée complète (10h00/12h00 et 14h00/17h00)

Nombre de personnes : 12 maximum

Tarif : 70€ (matériel compris)

Renseignements et inscriptions auprès de l'accueil du musée : 04 74 28 19 74 ou [musee@bourgoinjallieu.fr](mailto:musee@bourgoinjallieu.fr)



**Les samedis 29 mars, 5 & 12 avril 2014**

**Cycle d'ateliers autour de l'exposition « Alfred Bellet du Poisat (1823-1883), peintre paysagiste »**

par **Raf Péaud**

*Artiste multifonctions*, Raf Péaud explore différents domaines : peintre abstrait, figuratif, sculpteur, plasticien, illustrateur, graphiste, graffeur, fresquiste.

### Informations pratiques

À 14h00 - Durée : 3h00 - Inscription obligatoire sur au moins 2 dates du cycle

Nombre de personnes : 12 maximum (à partir de 16 ans)

Tarif par demi-journée : 35€ (matériel compris)

Renseignements et inscriptions auprès de l'accueil du musée : 04 74 28 19 74 ou [musee@bourgoinjallieu.fr](mailto:musee@bourgoinjallieu.fr)

# LES ART'SOUILLES

## Ateliers le 3<sup>e</sup> mercredi de chaque mois à 14h30

La découverte d'une nouvelle salle du musée, une visite de l'exposition temporaire, mais surtout l'envie de créer de ses propres mains !

### 2013

#### Mercredi 18 septembre : « Moulin à vent »

En lien avec l'exposition « Motifs d'enfance », réalise un moulin à vent à partir de motifs imprimés. Tu pourras jouer avec en plein air...

#### Mercredi 16 octobre : « Trésor d'enfant » par Carole Cellier

Pour cacher ou ranger soigneusement tous tes trésors, crée une boîte unique et originale, agrémentée de textile et de motifs imprimés.

#### Mercredi 20 novembre : « Animo mobile »

Découvre les différents animaux cachés sur les étoffes du musée, puis inspire-toi d'eux pour fabriquer un mobile. Une fois suspendu il décorera ta chambre !

#### Mercredi 18 décembre : « Déco Noël »

En attendant Noël, réalise de magnifiques décorations en textile. Sois créatif et donne un air de fête à ta maison !

### 2014

#### Mercredi 15 janvier : « Carte de vœux à la manière de Jouy » par Élodie Boyer

Quoi de plus élégant que les motifs des toiles de Jouy pour fêter la bonne année ? Ces fins dessins monochromes nous emmènent dans un monde d'images. À toi de te les approprier et de les personnaliser pour souhaiter à la personne de ton choix les vœux de nouvelle année.

#### Mercredi 19 février : « Au bal masqué »

Pour être le plus beau du carnaval, crée un masque original en tissus, perles, plumes...

#### Mercredi 19 mars : « Tissu animé »

Fabrique une marionnette à base de textile... Une fois créé, ton personnage s'animera pour raconter de belles histoires !

#### Mercredi 16 avril : « Entre impression et impressionnisme » par Carole Cellier

En lien avec l'exposition « Alfred Bellet du Poizat, peintre paysagiste », réalise un tableau à l'aide de différentes techniques de peinture et techniques textiles. Aide-toi des toiles d'Alfred Bellet du Poizat.

#### Mercredi 21 mai : « Un cadeau pour maman »

Bonne fête Maman ! Prépare un joli cadeau en textile pour offrir à ta maman pour la fête des mères. Chut... c'est une surprise !

#### Mercredi 18 juin : « Textiles en origami » par Élodie Boyer

Même avec du tissu nous pouvons faire de l'origami ! Plie, replie, déplie, tourne, retourne et replie ! Après avoir choisi des tissus, plie-les dans tous les sens pour voir apparaître une forme connue.



# LE MUSÉE AMUSANT & ATELIER D'ÉTÉ

## Pendant les vacances scolaires

Durant toute une journée, les enfants s'initient et découvrent des activités en lien avec les étoffes, les arts décoratifs ou les expositions temporaires.

### LES INTERVENANTS :

**Élodie Boyer** : après avoir exercé le métier de costumière et couturière, cette jeune maman souhaite faire partager aux enfants les techniques apprises au cours de sa carrière : couture, cartonnage, broderie...

**Carole Cellier** : costumière, créatrice de vêtements et accessoires sur mesure, de robes de mariées et costumes de spectacle, Carole Cellier fait partager son savoir-faire en animant des ateliers textiles pour tous.

**Raf Péaud** : artiste multifonctions, il explore différents domaines ; peintre abstrait, figuratif, sculpteur, plasticien, illustrateur, graphiste, graffeur, fresquiste.

### 2013

**Judi 24 octobre** : « À l'heure d'hiver » par **Carole Cellier**

Tic Tac, Tic Tac... Pour être à l'heure, fabrique une horloge originale décorée grâce aux techniques textiles.

**Vendredi 27 décembre** : « Guirlande de lumière » par **Élodie Boyer**

Tout le monde a envie d'un peu de lumière. À toi de créer les sujets et éléments de décors à faire briller dans la nuit. Aligne-les pour les fixer sur une guirlande... Et voilà, il n'y a plus qu'à les regarder s'illuminer !

### 2014

**Judi 6 mars** : « Tourne, tourne joli carroussel » par **Élodie Boyer**

Fabrique la structure de ce petit manège et peins-le. Personnalise les sujets qui vont tourner à l'aide des tissus du musée et de peinture. Installe-les sur le manège et regarde les tourner.

**Mardi 29 avril** : Atelier sur l'exposition « **Alfred Bellet du Poisat, peintre paysagiste** » par **Raf Péaud**.

### ATELIER D'ÉTÉ 2014

**Mercredi 9 et jeudi 10 juillet 2014** : (inscription obligatoire sur les 2 jours)

**Atelier en lien avec l'exposition « Alfred Bellet du Poisat, peintre paysagiste »** par **Raf Péaud**.

### Informations pratiques

30

**Tarif** : 15€ la journée / **Horaires** : 10h00 à 12h00 et 14h00 à 17h00 / **Âge** : 7 à 12 ans / 5 à 12 enfants maximum  
Renseignements et inscriptions auprès de l'accueil du musée : 04 74 28 19 74 ou musee@bourgoinjallieu.fr

# FÊTE TON ANNIVERSAIRE AU MUSÉE !

## Les mercredis à 14h30

Fêter son anniversaire au musée ? Quelle bonne idée !

Un endroit original pour inviter ses amis.

Un après-midi ludique avec une découverte du musée et un atelier.

Brioche de Bourgoin et boissons offertes.

### Ateliers possibles

(plus d'informations sur les ateliers p. 28/29 et 39) :

« Moulin à vent »

« Impression sur tee-shirt » (tee-shirt à fournir par vos soins)

« Mon premier défilé »

« Animo mobile » - **nouveauté 2014** (à partir de février)

« Tissu animé » - **nouveauté 2014** (à partir d'avril)

Ces ateliers (ainsi que certains ateliers scolaires) peuvent être proposés aux centres de loisirs.  
Renseignements et réservations auprès du service des publics du musée :  
bauriault@bourgoinjallieu.fr



### Informations pratiques

**Tarif** : 8€/enfant (gratuit pour le héros de la fête) / **Durée** : 2h00 / **Âge** : 7 à 12 ans / 5 à 12 enfants maximum  
Réservation conseillée environ 2 mois à l'avance  
Renseignements auprès de l'accueil du musée : 04 74 28 19 74 ou musee@bourgoinjallieu.fr

31

## VISITES COMMENTÉES

La visite en groupe est un moment privilégié pour découvrir une exposition temporaire ou le parcours permanent du musée. Un guide conférencier prend en charge l'ensemble des participants et adapte son discours aux attentes formulées avant la visite. Ce temps de visite permet un échange et une découverte culturelle forte.

### VISITES GÉNÉRALES - Durée : 1h00

#### Le parcours permanent

« Le tissage et l'impression sur étoffes en Bas-Dauphiné »  
« Victor Charreton, un maître du paysage »  
(uniquement de nov. 2013 à fév. 2014)

#### Les expositions temporaires (aux dates des expositions)

« Motifs d'enfance », *jusqu'au 29 septembre*  
« Récit de vêtements : un parcours de fil en habit » *de nov. 2013 à janv. 2014*  
« Quand les collections s'enrichissent ... », *de nov. 2013 à janv. 2014*  
« Alfred Bellet du Poisat, peintre paysagiste », *à partir d'avr. 2014*

### VISITES THÉMATIQUES - Durée : 1h00 à 1h30

*Nouveauté*

#### « Tissage et métiers à tisser »

Découverte du tissage en Bas-Dauphiné et des métiers textiles : fonctionnement, technique, entretien...  
Visite co-animée avec **François Samouiller**, *gareur textile* (suivant disponibilités).

#### « Le musée sous toutes ses coutures »

Qu'est-ce qu'un musée, à quoi cela sert-il, qui y travaille ? Découverte du travail de conservation, de restauration et de mise en valeur des collections. Visite à deux voix, en binôme avec le régisseur des collections, qui vous présentera son travail et vous fera visiter une partie des réserves du musée.

PUBLICS  
SPÉCIFIQUES

Pour s'approprier l'environnement culturel du musée et comprendre les œuvres et les sujets abordés, des activités adaptées aux enfants et adultes ayant un handicap mental et/ou physique peuvent être proposées par le service des publics, sur demande : visites avec traducteur LSF, pour les sourds et malentendants, visites adaptées aux déficients visuels notamment.

### VISITES COUPLÉES ENTREPRISE

#### « Du musée à l'entreprise »

Le partenariat entre le musée et les entreprises textiles de la région permet de proposer un accès privilégié aux lieux de production. À la suite de la découverte du musée, le groupe sera accompagné dans une entreprise afin de mieux appréhender les contraintes techniques et industrielles des métiers de l'ennoblissement textile.

Exceptionnelles, ces visites sont accessibles par petits groupes. Les entreprises se réservent le droit d'annuler les visites si les contraintes de production les y obligent.

#### Les entreprises partenaires :

SIEGL, société d'impression sur étoffes du Grand-Lemps  
MIG, manufacture d'impression de Gillonay  
Marc Rozier (ATMR, atelier de tissage à Meyrié)



#### Informations pratiques

##### Pour les visites du musée :

**Tarif** : forfait 80€/groupe pour 1h00 - Nombre de personnes par groupe : 8 à 25 maximum

##### Pour les visites couplées entreprise :

**Tarif** : forfait 114€/groupe - Nombre de personnes par groupe : 15 maximum

Renseignements et réservations auprès du service des publics du musée : [baurialt@bourgoinjallieu.fr](mailto:baurialt@bourgoinjallieu.fr).



## PARCOURS URBAINS

Nouveauté 2014

GROUPES  
ADULTES

### « Entre eau et botanique : origines du développement de l'industrialisation de Bourgoin-Jallieu »

Départ : devant la Mairie de Bourgoin-Jallieu (1 rue de l'Hôtel de Ville)

Arrivée : devant le musée

### « Entre art nouveau et art déco »

Départ et arrivée devant le musée

### « Entre cloche et sirène : les usines-pensionnats »

Départ : devant le magasin Stock carrelage (lieu-dit Le Vernay à Nivolas-Vermelle)

#### Informations pratiques

Nombre de personnes par groupe : 8 à 25 maximum.

**Durée : 2h00 à 2h30**

Plus d'informations sur les parcours p. 25

Renseignements et réservations auprès du service des publics du musée : [bauriault@bourgoinjallieu.fr](mailto:bauriault@bourgoinjallieu.fr).

#### Pour compléter votre journée :

L'office de tourisme de Bourgoin-Jallieu propose des visites-découverte de la ville ou vous renseigne sur les activités en Nord-Isère. [04 74 93 47 50](tel:0474934750) / [ot@bourgoinjallieu.fr](mailto:ot@bourgoinjallieu.fr)

Le musée du Tisserand Dauphinois à la Bâtie-Montgascon vous propose de découvrir l'histoire du tissage et de la soie (préparation du fil, tissage sur métiers à bras et mécaniques, tissage du tulle et de la dentelle). Une visite dans les deux musées vous permettra de croiser les techniques de tissage et d'impression afin d'avoir une vision d'ensemble de la production textile. Renseignements et réservations : [04 74 83 08 99](tel:0474830899) / [musee@batie-montgascon.com](mailto:musee@batie-montgascon.com)



Si les objectifs éducatifs du musée sont complémentaires de ceux de l'enseignement scolaire, ils ne visent pas seulement l'acquisition de notions et de repères directement liés aux programmes. Par la découverte, la visite du musée contribue à aiguïser la curiosité des jeunes pour le patrimoine.

Le service des publics propose une palette d'activités variée pour explorer à la fois les collections et les expositions temporaires de façon vivante en privilégiant le contact avec les œuvres. Pour que chacun puisse vivre une visite enrichissante et adaptée !

- Des visites commentées adaptées à chaque niveau.
- Des ateliers pédagogiques liés aux thématiques du musée.
- Des dossiers pédagogiques permettant un travail en amont ou en aval de la venue de la classe: sur demande auprès du service des publics dans le cadre de la programmation d'une activité au musée ou téléchargeable à l'adresse : [www.bourgoinjallieu.fr](http://www.bourgoinjallieu.fr)

Le service des publics est à votre écoute pour adapter une activité en fonction de votre projet pédagogique (sous réserve des disponibilités du service).

# VISITES COMMENTÉES

## « Histoire textile en Bas-Dauphiné »

Tous niveaux (de la maternelle au lycée)

Une première approche du musée, du tissage à l'impression. Découverte des métiers à tisser, de l'impression à la planche à l'imprimante jet d'encre. La visite est adaptée à chaque niveau (découverte en touchant et manipulant outils et tissus).

## « Moments, journées, saisons » (spécial Victor Charreton, de nov. 2013 à fév. 2014 uniquement)

Élémentaire, collège

La lumière change à tout moment. Victor Charreton nous en montre les effets dans sa peinture.

## « Tissage et métiers à tisser » - NOUVEAUTÉ

Collège, lycée, formation professionnelle textile

Découverte du tissage en Bas-Dauphiné et des métiers textiles : fonctionnement, technique, entretien... Visite co-animée avec **François Samouiller**, *gareur textile* (suivant disponibilités).

## « La route de la soie »

Collège, lycée

Autour du métier à tisser chinois du musée, le parcours de la soie de ses origines en Chine au tissage de cette étoffe à Lyon aujourd'hui.

## « De l'atelier à l'usine : la révolution industrielle à travers l'histoire du textile »

Collège, lycée, formation professionnelle textile

Du métier manuel en bois des canuts au métier à lances, le développement de la production industrielle a bouleversé les modes de fabrication et de diffusion.

## « M comme Musée »

Élémentaire (cycle 3), collège, lycée

Qu'est-ce qu'un musée, à quoi cela sert-il ? Qui y travaille ? Salles d'exposition, documentation, réserves : le musée sous toutes ses coutures. Visite animée en binôme avec le régisseur des collections.

## « Motifs imprimés » - NOUVEAUTÉ 2014

Maternelle, élémentaire

Découverte de l'impression sur étoffes : les différents types de motifs et leurs techniques d'impression.

### Informations pratiques

**Tarif** : forfait 54€/classe, gratuit pour les écoles élémentaires de Bourgoin-Jallieu et toutes les écoles maternelles

**Nombre d'élèves** : classe entière

**Durée** : 45mn à 1h30, suivant le niveau

Renseignements et réservations auprès du service des publics du musée : bauriault@bourgoinjallieu.fr

### VISITES GÉNÉRALES

### VISITES THÉMATIQUES

# ATELIERS

## « Tamponné ! » Maternelle, élémentaire (cycle 2)

Un carré de coton blanc, des tampons tous différents et l'apprentissage de la répétition et de l'alternance des motifs dans l'impression sur étoffe.

## « Mon premier défilé » Élémentaire

Une figurine, du tissu, de la colle et des ciseaux... Mode imprimée ! Tous des mannequins assemblés formeront un véritable défilé. De la haute couture !

## « Jeux de planches » Élémentaire (cycle 3), collège

Et si on se prenait pour un imprimeur textile le temps d'un atelier ?

En 2 ou 3 couleurs, impression « à la planche » d'un motif à la façon des anciens imprimeurs.

## « Cadres imprimés » Élémentaire (cycles 2 et 3), collège

Les enfants découvrent et s'initient à la technique d'impression d'un motif « au cadre plat », à la manière des entreprises d'ennoblissement textile.

## « L'art du détail » (spécial Victor Charreton, de nov. 2013 à fév. 2014 uniquement) Élémentaire

À eux seuls, les détails des tableaux de paysage de Victor Charreton sont de véritables panoramas. À partir d'un des ces détails, chaque enfant crée une composition personnelle.

### NOUVEAUTÉS 2014 :

## « Anim au musée ! » Maternelle, élémentaire (cycle 2)

Chaque enfant crée un animal avec des tissus imprimés, sur le modèle des animaux représentés dans les collections du musée.

## « Pochoir en mode textile » Maternelle, élémentaire

La technique du pochoir, en négatif, comme dispositif, permet de nombreux effets : dégradé, ombré, reflet... Les enfants s'initient à cette technique et au pochage des couleurs pour réaliser un imprimé textile.

## « L'étoffe d'un tisseur » Élémentaire (cycle 3)

Découverte des métiers à tisser du musée puis initiation à la technique du tissage.

## « Toile en BD » Élémentaire (cycle 3), collège

Les élèves partent à la découverte des toiles de Jouy du musée et des histoires qu'elles racontent. Puis ils inventent leur propre scénario pour créer une planche de bande dessinée avec de la toile de Jouy.

### Informations pratiques

Tous les ateliers comprennent un temps de visite dans les salles du musée.

**Tarif** : forfait 90€/classe

**Nombre d'élèves** : demi-classe (15 élèves maximum)

**Durée** : 1h00 à 1h30, suivant le niveau

Renseignements et réservations auprès du service des publics du musée : bauriault@bourgoinjallieu.fr

# AUTOUR DES EXPOSITIONS TEMPORAIRES

De nov. 2013 à janv. 2014

## « Récit de vêtements : un parcours de fil en habit »

Visite commentée tous niveaux  
(plus d'informations p.9)



À partir d'avril 2014

## « Alfred Bellet du Poisat (1823-1883), peintre paysagiste »

Visite commentée tous niveaux  
Atelier maternelle, élémentaire, collège  
(plus d'informations p.11)

# PARCOURS RÉSERVÉ À L'ENSEIGNEMENT PROFESSIONNEL TEXTILE

## « Du musée à l'entreprise »

De la planche d'impression à la fabrication d'un cadre plat, toutes les techniques de l'ennoblissement textile seront abordées. À la suite de la découverte du musée, le groupe sera accompagné dans une entreprise afin de mieux appréhender les contraintes techniques et industrielles de ces métiers.

Le partenariat entre le musée et les entreprises textiles de la région permet de proposer un accès privilégié aux lieux de production. Exceptionnelles, ces visites sont accessibles par petits groupes. Les entreprises se réservent le droit d'annuler les visites si les contraintes de production les y obligent.

### Les entreprises partenaires :

SIEGL, société d'impression sur étoffes du Grand-Lemps  
MIG, manufacture d'impression de Gillonay  
Marc Rozier (ATMR, atelier de tissage à Meyrié)



### Informations pratiques

Tarif : forfait 90€/classe

Nombre d'élèves : demi-classe (15 élèves maximum)

Durée : 1h00

Renseignements et réservations auprès du service des publics du musée : [bauriault@bourgoinjallieu.fr](mailto:bauriault@bourgoinjallieu.fr)

## Projets artistiques et patrimoniaux

# LE PLAN LOCAL D'ÉDUCATION ARTISTIQUE (PLEA)

L'éducation artistique des élèves a comme fondement le partenariat entre équipes pédagogiques et professionnels de la culture reconnus pour leur compétence.

La Communauté d'Agglomération des Portes de l'Isère (CAPI), en concertation avec l'Éducation Nationale et la Direction Régionale des Affaires Culturelles Rhône-Alpes, souhaite permettre aux élèves, un accès à une culture diversifiée et à des pratiques artistiques de qualité.

L'école est le lieu privilégié pour garantir l'accès à la culture. Les activités culturelles et l'éducation artistique sont aujourd'hui une composante du projet global d'éducation. Par les liens privilégiés qu'elles construisent avec la création d'une œuvre, elles enrichissent la perception, le goût et la sensibilité des jeunes, développent leur sens critique et leur capacité de jugement, leur donnent des repères dans le temps et l'espace.

Le Musée de Bourgoin-Jallieu est une structure reconnue pour son implication dans le PLEA, les enseignants peuvent se renseigner auprès du responsable du service des publics pour monter un projet artistique. Le PLEA s'adresse à toutes les classes de la CAPI (de l'élémentaire au lycée), une attention toute particulière sera portée à celles de la ville de Bourgoin-Jallieu.

Renseignements auprès du service des publics : [bauriault@bourgoinjallieu.fr](mailto:bauriault@bourgoinjallieu.fr)

## LA BOUTIQUE

La boutique du musée vous propose un large choix de modèles de carrés, étoles ou écharpes en soie, façonnés ou imprimés, des accessoires de qualité tels que des sacs, des pochettes créés dans diverses étoffes... Édités à partir des collections du musée ou de créations, ces articles mettent en valeur le savoir-faire des entreprises textiles de notre région. Vous trouverez par ailleurs des cartes postales, porte-clés et autres souvenirs. Des livres évoquant le patrimoine de la région et des catalogues d'exposition sont également en vente. De nombreuses idées de cadeaux pour toutes les occasions !

**Du mardi au dimanche, de 10h00 à 12h00 et de 14h00 à 18h00**

## LE CENTRE DE DOCUMENTATION

Le centre de documentation est un lieu ressource dans les domaines suivants : textile et patrimoine industriel, ethnologie, beaux-arts, patrimoine Nord-Isère, muséologie. Ouvrages, catalogues d'exposition, revues diverses reflètent l'histoire et l'actualité de ces différents domaines ainsi que celui des musées.

**Accessible à tous sur rendez-vous auprès du service documentation :**  
[smarmonier-andrevon@bourgoinjallieu.fr](mailto:smarmonier-andrevon@bourgoinjallieu.fr) - Consultation sur place.

## BIBLIOTHÈQUE DES AMIS DU MUSÉE

À la découverte d'un patrimoine écrit : 3 000 volumes (imprimés et manuscrits). Plus de 100 titres antérieurs à l'an 1800, 1 600 titres du 19<sup>e</sup> siècle et de nombreux périodiques locaux.

**Permanence et reliure : Association des Amis du musée. Le mercredi de 14h00 à 17h00 (sauf vacances scolaires), sur rendez-vous uniquement auprès des Amis du musée :**  
[amisdumusee@bourgoinjallieu.fr](mailto:amisdumusee@bourgoinjallieu.fr) - Consultation sur place.

## LES AMIS DU MUSÉE

L'association des Amis du musée de Bourgoin-Jallieu a été créée en 1929. Victor Charreton, fondateur du musée, en a été le premier président. Cette association réunit toutes celles et ceux qui ont à cœur le développement et le soutien du musée.

Les Amis du musée ont notamment pour but :

- de favoriser le développement du musée en le soutenant dans ses activités et son rayonnement,
- de faciliter l'acquisition d'objets destinés à enrichir ses collections.

L'association propose différentes animations culturelles (voyages, sorties, visites...).

### PROCHAINE SORTIE :

« Les horlogers, la vieille ville et... Jean-Jacques ! »  
Samedi 5 octobre à Genève

### PROCHAIN ÉVÉNEMENT :

**64<sup>e</sup> Salon de peinture et de sculpture**  
Invité d'honneur **Bruno Pilloix, sculpteur**  
**Espace Grenette** (10 rue de la Halle à Bourgoin-Jallieu)  
**Du 19 octobre au 3 novembre 2013**  
Vernissage le samedi 19 octobre à 18h00

Les Amis du musée apportent leur soutien lors de manifestations organisées par le musée (démonstrations, conférences, présentations de la bibliothèque...).

Vous pouvez contacter l'association à l'adresse : [amisdumusee@bourgoinjallieu.fr](mailto:amisdumusee@bourgoinjallieu.fr)

### Table des illustrations :

**Couverture** *Nulle n'est parfaite* (partie d'un diptyque), Catherine Noury © Catherine Noury / **p.4** Robe d'un jour *Champêtre*, Maud Bonnet © Denis Vinçon / **p.6** Poppy children, coll. Fred and Martha go to London, modèle Martha, automne-hiver 2013 © Poppy children / **p.8** *La robe fruit*, Catherine Noury, 2008 © Catherine Noury / **p.10** *Le vendeur d'orange*, Alfred Bellet du Poisat, 1823 © MBI / **p.12** Robe par Elisa Johnston, coll. *Mode en Bolivie* © Christian Chevallier / **p.14** Vue du musée, salle de la gravure à la planche © MBI / **p.15** Vue du musée, salle de la cuisine aux couleurs © MBI / **p.16** *De la terrasse de Saint-Amand Tallende en automne*, Victor Charreton, vers 1822 © MBI /

**p.18** Vue du jardin tinctorial, été 2013 © MBI **p.21** Échantillon de tissu (technique de réactifs coton) © MBI / **p.23** Échantillon de tissu (impression au rouleau – motif géométrique) © MBI / **p.27** *Sur la plage*, Alfred Bellet du Poisat, 1823 © MBI / **p.29** Atelier d'été 2013 © MBI / **p.31** Atelier enfant « cadres imprimés » © MBI / **p.33** Vue du musée, salle de la gravure à la planche © MBI / **p.34** Balcon © Claudine Benoît **p.36** Atelier enfant « Tamponné ! » © MBI / **p.40** *Enfants à chausser*, Maud Bonnet © Denis Vinçon / **p.41** Visite d'une classe à l'usine Gaudin Teinture et Apprêts, Bourgoin-Jallieu © MBI / **p.43** Atelier enfant © MBI

## SEPTEMBRE 2013

- Mer. 18** > Les Art'souilles - atelier enfant  
**Dim. 29** > Clôture « Motifs d'enfance »

## OCTOBRE 2013

- Dim. 6** > Visite « Le tissage et l'impression sur étoffes en Bas-Dauphiné »  
**Mar. 8** > Conférence « Mémoires on the rocks... »  
**Mar. 15 & ven. 18** > Journées portes ouvertes des entreprises Nord-Isère  
**Mer. 16** > Les Art'souilles - atelier enfant  
**Jeu. 17** > Conférence « Récit de vêtements : un parcours de fil en habit »  
**Jeu. 24** > Le Musée amusant - atelier enfant

## NOVEMBRE 2013

- Dim. 3** > Visite « Le tissage et l'impression sur étoffes en Bas-Dauphiné » > Musons au Musée - atelier enfant  
**Sam. 9** > Ouverture « Récit de vêtements : un parcours de fil en habit »  
**Dim. 10** > L'heure musicale au musée - concert  
**Jeu. 14** > Conférence « Récit de vêtements... »  
**Mer. 20** > Les Art'souilles - atelier enfant  
**Ven. 22** > Ouverture expo « Quand les collections s'enrichissent... »  
**Jeu. 28** > Table ronde « Récit de vêtements... »  
**Jeu. 28 au sam. 30** > Marché des soies

## DÉCEMBRE 2013

- Dim. 1<sup>er</sup>** > Marché des soies > Parcours d'un artiste à l'autre « Récit de vêtements : un parcours de fil en habit »  
**Mer. 4** > Conférence « Récit de vêtements ... »  
**Dim. 8** > Visites « Victor Charreton, un maître du paysage » et « Quand les collections s'enrichissent... »  
**Mer. 18** > Les Art'souilles - atelier enfant  
**Ven. 27** > Le Musée amusant - atelier enfant

## JANVIER 2014

- Dim. 5** > Visites « Victor Charreton, un maître du paysage » et « Quand les collections s'enrichissent... » > Clôture « Récit de vêtements : un parcours de fil en habit »  
**Dim. 12** > Rencontre avec les professionnels du musée  
**Mer. 15** > Les Art'souilles - atelier enfant  
**Sam. 25** > « Macros dentelles » - atelier adulte par Janaina Milheiro

## FÉVRIER 2014

- Dim. 2** > Visite « Victor Charreton, un maître du paysage » > Musons au musée - visite en famille > Clôture « Quand les collections s'enrichissent... »

- Dim. 9** > L'heure musicale au musée - concert  
**Mer. 19** > Les Art'souilles - atelier enfant  
**Dim. 23** > Parcours urbain « Entre art nouveau et art déco »

## MARS 2014

- Dim. 2** > Visite « Le tissage et l'impression sur étoffes en Bas-Dauphiné »  
**Jeu. 6** > Le Musée amusant - atelier enfant  
**Mer. 19** > Les Art'souilles - atelier enfant  
**Ven. 28** > Ouverture « Alfred Bellet du Poisat (1823-1883), peintre paysagiste »  
**Sam. 29** > Atelier adulte par Raf Péaud  
**Dim. 30** > Parcours urbain « Entre cloche et sirène : les usines-pensionnats »

## AVRIL 2014

- Sam. 5** > Atelier adulte par Raf Péaud  
**Dim. 6** > Visites « Le tissage et l'impression sur étoffes en Bas-Dauphiné » et « Alfred Bellet du Poisat (1823-1883), peintre paysagiste »  
**Sam. 12** > Atelier adulte par Raf Péaud  
**Mer. 16** > Les Art'souilles - atelier enfant  
**Dim. 27** > Parcours urbain « Entre eau et botanique : origines du développement de l'industrialisation de Bourgoin-Jallieu »  
**Mar. 29** > Le Musée amusant - atelier enfant

## MAI 2014

- Dim. 4** > Visites « Le tissage et l'impression sur étoffes en Bas-Dauphiné » et « Alfred Bellet du Poisat (1823-1883), peintre paysagiste »  
**Sam. 17** > Nuit Européenne des musées & Musées en fête en Isère  
**Dim. 18** > Musées en fête en Isère  
**Mer. 21** > Les Art'souilles - atelier enfant  
**Sam. 31** > Rendez-vous aux jardins

## JUIN 2014

- Dim. 1<sup>er</sup>** > Rendez-vous aux jardins  
**Mer. 18** > Les Art'souilles - atelier enfant

## JUILLET 2014

- Dim. 6** > Visite « Le tissage et l'impression sur étoffes en Bas-Dauphiné » > Musons au musée - visite en famille  
**Mer. 9 & jeu. 10** > Atelier enfant d'été

## AOÛT 2014

- Dim. 24** > Clôture « Alfred Bellet du Poisat (1823-1883), peintre paysagiste »

## HORAIRES D'OUVERTURE

**Du mardi au dimanche (sauf jours fériés)  
 De 10h00 à 12h00 et de 14h00 à 18h00**

**ENTRÉE GRATUITE**

## ACCÈS

17 rue Victor-Hugo - Situation centre-ville  
 Autoroute A43 : sortie Est n°6 depuis Grenoble - sortie Ouest n°7 depuis Lyon  
 Gare SNCF et Gare routière

## MODALITÉS DE RÉSERVATION POUR LES GROUPES

Réservation au minimum 3 semaines avant la date souhaitée de l'activité.  
 Un courrier de réservation vous sera envoyé, il engage une réservation ferme de votre part.

Pour les groupes (+ de 8 personnes) en visite libre - sans guide du musée : la réservation est nécessaire auprès du service des publics : bauriault@bourgoinjallieu.fr ou de l'accueil du musée : 04 74 28 19 74. La visite est gratuite.

## INTERNET ET LE MUSÉE DE BOURGOIN-JALLIEU

Retrouvez toutes ces informations et plus encore sur notre site Internet : [www.bourgoinjallieu.fr](http://www.bourgoinjallieu.fr), dans la rubrique culture, et sur [www.dailymotion.com](http://www.dailymotion.com), [www.tistra.com](http://www.tistra.com), [www.tistra.tv](http://www.tistra.tv)

\*en tapant Musée de Bourgoin-Jallieu dans la barre de recherche

Vous avez la possibilité, à partir du site, de télécharger l'ensemble de nos brochures, de vous inscrire en ligne et de nous contacter par courrier électronique.

## L'ÉQUIPE

## DIRECTION

Brigitte Riboreau  
[briboreau@bourgoinjallieu.fr](mailto:briboreau@bourgoinjallieu.fr)

## SERVICE DES PUBLICS

Bénédicte Auriault  
[bauriault@bourgoinjallieu.fr](mailto:bauriault@bourgoinjallieu.fr)

## CENTRE DE DOCUMENTATION

Stéphanie Marmonier-Andrevon  
[smarmonier-andrevon@bourgoinjallieu.fr](mailto:smarmonier-andrevon@bourgoinjallieu.fr)

## SERVICE DES COLLECTIONS

Agnès Felard  
[afelard@bourgoinjallieu.fr](mailto:afelard@bourgoinjallieu.fr)

## RÉGIE TECHNIQUE

Pierre Ferotin  
[pferotin@bourgoinjallieu.fr](mailto:pferotin@bourgoinjallieu.fr)



Scannez ce code avec votre smartphone pour accéder directement aux pages du Musée de Bourgoin-Jallieu

# MUSÉE

## de Bourgoin-Jallieu

17 rue Victor-Hugo  
tél : 04 74 28 19 74  
fax : 04 74 93 93 58  
[musee@bourgoinjallieu.fr](mailto:musee@bourgoinjallieu.fr)



B O U R G O I N - J A L L I E U